



YACHT CLUB COSTA SMERALDA



**BANDO DI REGATA
PORTO CERVO, 15 - 17 MAGGIO**

VELA & GOLF 2020

Il Vela & Golf è organizzato dallo Yacht Club Costa Smeralda in collaborazione con il Club Nautico Porto Cervo, su delega della Federazione Italiana Vela. E' una gara abbinata di vela e di golf per squadre composte da quattro concorrenti. Ad entrambe le competizioni si partecipa con gli stessi concorrenti.

1. PROGRAMMA

Il programma della manifestazione prevede:

| | | |
|---------------------|-------------|---|
| Venerdì, 15 Maggio | ore 09 - 11 | Completamento Iscrizioni presso la segreteria regate YCCS |
| | ore 12.00 | Briefing ufficiale Brunch di benvenuto presso YCCS |
| | ore 14 / 18 | Prova Campo e/o Imbarcazioni* |
| Sabato, 16 Maggio | ore 09.00 | Gara di Golf, presso il Pevero Golf Club |
| | ore 09 – 18 | Imbarcazioni a disposizione per uscite di ambientamento; |
| | ore 20.30 | Ricevimento presso YCCS |
| Domenica, 17 Maggio | ore 10.30 | Regate |
| | a seguire | Premiazione presso YCCS |

Il Comitato Organizzatore si riserva la facoltà di modificare il programma in relazione alle condizioni meteo.

* Per la prova barche prego coordinarsi con il Centro Sportivo YCCS (centrosportivo@yccs.it / +39.346.79.63.401).

2. PARTECIPAZIONE

Riservata a non più di 6 squadre composte ciascuna da quattro concorrenti ognuno in rappresentanza di uno dei Club invitati. La formazione delle squadre potrà essere facilitata a cura dello YCCS. Le regate si svolgeranno sui J70 messi a disposizione dallo Yacht Club Costa Smeralda.

3. ISCRIZIONI

3.1 Devono pervenire alla segreteria regate con la compilazione dell'allegato modulo di iscrizione (allegato 1), entro il 20/04/2020 accompagnate da una quota di iscrizione di 200 € per ciascuno dei concorrenti (inclusi eventuali sostituti). Per motivi organizzativi la partecipazione sarà riservata alle prime 6 squadre che avranno formalizzato l'iscrizione. La quota di iscrizione dà diritto alla partecipazione alla gara di golf e relativa prova del campo, alla utilizzazione delle imbarcazioni in prova ed in regata, alla partecipazione agli eventi sociali e ai premi finali.

3.2 E' possibile la partecipazione a familiari e/o accompagnatori agli eventi sociali previsti dal calendario, secondo quanto indicato nel modulo di iscrizione.

3.3 Ogni squadra deve avere in equipaggio almeno 2 Soci del Club rappresentato, ed in ogni caso deve esserlo lo skipper. È richiesto un minimo di tre membri di equipaggio.

3.4 Quando uno skipper registrato non è in grado di continuare, l'O.A. può autorizzarne la sostituzione con un componente dell'equipaggio originale. Quando un componente del team registrato non è in grado di continuare l'evento, l'O.A. può autorizzarne la sostituzione.

4. REGOLAMENTO

Gara di Golf: La gara di golf si disputerà in coppia e si sommerano i 2 risultati. Una coppia giocherà in lousiana e una coppia in 4 palle la migliore, entrambe stableford. Il Team vincente riceverà 1 punto, il secondo 2 e così via. I partecipanti alla gara di Golf DEVONO essere iscritti ad una Federazione Golf ed essere in possesso di handicap, da segnalare nel modulo di iscrizione. La Segreteria Sportiva PGC è a disposizione per eventuali delucidazioni al riguardo.

Gara di Vela: Regate di flotta su percorsi bolina/poppa a bordo di imbarcazioni Classe J70 messe a disposizione dallo Yacht Club Costa Smeralda. Sarà applicato il Regolamento di Regata 2017-2020 e i partecipanti di nazionalità italiana DEVONO essere iscritti alla Federazione Italiana Vela (Prescrizione FIV, Parte 6, Iscrizione e qualificazione, Regola 75, Iscrizione a una regata).

La Segreteria Regate YCCS è a disposizione per eventuali delucidazioni al riguardo.

Ogni membro dell'equipaggio deve essere in regola con le norme della propria autorità nazionali di riferimento. Ogni membro dell'equipaggio deve avere compiuto il dodicesimo anno di età entro il primo giorno di regata previsto dell'evento; i membri di equipaggio di età inferiore a 18 anni (ma di età superiore a 12 anni) devono consegnare al momento della registrazione un disclaimer firmato dai genitori. Il Modulo sarà disponibile sul sito www.yccs.it.

Il regolamento portuale vieta di veleggiare in porto.

5. RISULTATI

L' imbarcazione vincente riceverà 1 punto, la seconda 2 e così via.

Per la compilazione della classifica finale saranno applicate le somme dei due punteggi ottenuti. Il Team con minore punteggio sarà il vincitore dell'edizione 2020 del Trofeo Vela & Golf. In caso di parità al termine della gara di Golf, verrà considerato il miglior punteggio scartato. In caso di parità di punteggio finale, varranno gli scontri diretti della regata.

6. PREMI

Il Team vincitore riceverà il Trofeo Challenge Vela & Golf. Premi al secondo e terzo Team classificato ed al Team vincitore della competizione di golf e della regata. Ulteriori premi a discrezione del Comitato Organizzatore.

7. INFORMAZIONI

Yacht Club Costa Smeralda:

t. +39 0789/902200 | @. secretariat@yccs.it | ws. www.yccs.it

Pevero Golf Club:

t. +39 0789/958041 | @. sportiva@golfclubpevero.com | ws. www.peverogolfclub.com

Fa parte della nostra mission sensibilizzare i partecipanti alle regate sulle urgenti tematiche ambientali che minacciano gli oceani.

Siamo lieti di informarvi che la regata è organizzata seguendo i principi della Charta Smeralda, il codice etico stabilito dalla One Ocean Foundation consultabile sul sito www.1ocean.org.

Per ulteriori informazioni su OOF, potete rivolgervi ai nostri uffici/staff.



About the Vela & Golf

Primo appuntamento a Porto Cervo, il tradizionale Vela e Golf in programma dal 15 al 17 maggio. Una competizione che combina lo sport della vela con quello del golf e vede club di livello nazionale sfidarsi prima sul rinomato green del Pevero Golf Club e poi a bordo della flotta J/70 dello YCCS. Vince il team che totalizza il miglior punteggio dato dalla somma dei risultati ottenuti nelle due discipline.

PALMARES

2005 - YACHT CLUB PUNTA ALA

2006 - GOLF CLUB PARCO DI ROMA

2008 - GOLF CLUB PARCO DI ROMA/PAPASTILLA

2009 - YACHT CLUB PUNTA ALA

2010 - ROYAL MALTA YACHT CLUB

2011 - PEVERO GOLF CLUB

2012 - YACHT CLUB MONACO

2013 - YACHT CLUB COSTA SMERLADA

2014 - YACHT CLUB MONACO

2015 - YACHT CLUB PUNTA ALA

2016 - YACHT CLUB MONACO

2017 - YACHT CLUB MONACO

2018 - YACHT CLUB MONACO

2019 – PEVERO GOLF CLUB

Si desidera prendere parte al trofeo **Vela & Golf 2020** in rappresentanza del Club: _____

Si prega voler compilare il modulo e consegnare lo stesso, entro il **20/04/2020**, alla Segreteria Regate dello YCCS a mezzo e-mail (secretariat@yccs.it).

Team Captain: _____ Indirizzo: _____

Città: _____ Mob.: _____ @: _____

| Partecipante | VELA – # Tessera FIV (obbligatoria) | GOLF – Valore Handicap |
|----------------------------|-------------------------------------|------------------------|
| (SKIPPER) (Giocatore 1) | | |
| (Giocatore 2) | | |
| (Giocatore 3) | | |
| (Giocatore 4) | | |

Ogni membro dell'equipaggio deve avere compiuto il dodicesimo anno di età entro il primo giorno di regata previsto dell'evento; i membri di equipaggio di età inferiore a 18 anni (ma di età superiore a 12 anni) devono consegnare al momento della registrazione un disclaimer firmato dai genitori. Il Modulo sarà disponibile sul sito www.yccs.it.

Quota: () Bonifico Bancario () Contante Carta di Credito*: VISA () MASTERCARD () AMEX ()

ESTREMI BANCARI:

Yacht Club Costa Smeralda

Banca Intesa San Paolo

IBAN: IT33 F030 6984 9021 0000 0000 071

BIC - SWIFT: BCITITMM

N. Carta

Data Scadenza

Intestatario Carta

Tel.

Firma Intestatario

Data:

Specificare quale oggetto: "Vela & Golf" – nome Club rappresentato

*I dettagli della carta di credito **DEVONO** essere obbligatoriamente forniti per il pagamento franchigia in caso di eventuali danni procurati alle imbarcazioni di proprietà dello YCCS lungo la durata di tutto l'evento.

Si prega voler confermare la partecipazione e il numero di persone cui saranno presenti agli eventi in programma:

Eventi Sociali:

| | | | | | |
|---------------------|---------------------|-----------|-----------------------------|-----------------------------|------------------------|
| Brunch di Benvenuto | Venerdì, 15 Maggio | ore 12:00 | No <input type="checkbox"/> | SI <input type="checkbox"/> | N. Partecipanti: _____ |
| Ricevimento | Sabato, 16 Maggio | ore 20:30 | No <input type="checkbox"/> | SI <input type="checkbox"/> | N. Partecipanti: _____ |
| Premiazione | Domenica, 17 Maggio | a seguire | No <input type="checkbox"/> | SI <input type="checkbox"/> | N. Partecipanti: _____ |

E' possibile a familiari e/o accompagnatori partecipare agli eventi sociali. Al ricevimento di sabato presso lo YCCS.

La partecipazione di 4 persone per team è inclusa nella quota di iscrizione, mentre ha un costo di 50,00 € per ogni ospite aggiuntivo.

RESPONSABILITA': Accetto di sottopormi al Regolamento di Regata World Sailing 2017/2020, alle Istruzioni e al Bando di Regata. Dichiaro esplicitamente di assumere qualsiasi responsabilità per danni causati a persone o a cose di terzi, a me stesso o alle mie cose, sia a terra che in acqua in conseguenza della partecipazione alla Regata, sollevando da ogni responsabilità il Comitato Organizzatore e tutti coloro che concorrono nell'organizzazione sotto qualsiasi titolo. Sono a conoscenza della Regola Fondamentale "4" del World Sailing: ciascun yacht sarà il solo responsabile della propria decisione di partire o di continuare la regata". Né lo YCCS, né il PGC, alcuno dei suoi Soci, impiegati, personale e tutti coloro che operano per conto dello YCCS e del PGC saranno responsabili per perdite e/o danni a persone e cose, dovunque e comunque avvengano, incluse perdite e/o danni dovuti a negligenza o infrazioni al dovere statutario da parte dello YCCS e del PGC ed i suoi Soci, impiegati, personale ed agenti, e incluse perdite e/o danni dei quali lo YCCS, il PGC, i suoi Soci, impiegati, personale ed agenti fossero a conoscenza in conseguenza della partecipazione in qualunque modo alla regata. Tutti coloro che parteciperanno alle regate di questa serie lo faranno a proprio rischio e sotto la propria responsabilità. Né lo YCCS né il PGC né alcuno dei suoi Soci, impiegati personale ed agenti saranno responsabili della capacità di tenere il mare di ciascuna imbarcazione e della adeguatezza e sufficienza del suo equipaggiamento. I **timonieri** delle imbarcazioni in gara sono personalmente responsabili della sicurezza della barca e dell'equipaggio e della decisione di partecipare o meno alla regata (Regola Fondamentale World Sailing "4"). Sono altresì responsabili di eventuali danni occorsi nel corso di ciascuna regata, agli scafi, attrezzature e vele. Le imbarcazioni fornite dallo YCCS complete di vele e di assicurazione, ma in caso di danni lo skipper è tenuto al pagamento della **franchigia** dell'ammontare massimo di 1,000 euro. Per il pagamento della franchigia sopra indicata, si prega voler indicare i dati della carta di credito e di voler cortesemente firmare per accettazione. In caso di danno la segreteria regate provvederà, con regolare avviso dato al titolare, al relativo addebito sulla carta.

Diritti TV e Fotografici: Tutti partecipanti, gli armatori e i loro ospiti concedono la piena e gratuita autorizzazione al Comitato Organizzatore per ogni ripresa video fotografica di imbarcazioni e persone prese durante lo svolgimento dell'evento che possa essere pubblicata o diffusa su qualsiasi mezzo informativo sia sotto forma di pubblicità sia di comunicato stampa o informazione.

Regolamento Autorità Nazionali: ogni membro dell'equipaggio deve essere in regola con le norme della propria autorità nazionali di riferimento.

Data: _____ Firma: _____

IN ASSENZA DI TALE AUTORIZZAZIONE NON E' CONSENTITA LA PARTECIPAZIONE ALL'EVENTO.

E' OBBLIGATORIO IL TESSERAMENTO ALLA FEDERAZIONE ITALIANA VELA PER I REGATANTI ITALIANI.

Per ulteriori informazioni sulla gara di Golf contattare la Segreteria Sportiva del **PEVERO GOLF CLUB**: t. +39 0789/958041 | @. sportiva@golfclubpevero.com |

🇮🇹 Informativa ex art. 13 D. Lgs. 196/2003 e art. 13 GDPR 679/16

Yacht Club Costa Smeralda - Associazione Sportiva Dilettantistica (YCCS), in qualità di titolare del trattamento, la informa ai sensi dell'art. 13 D.Lgs. 30.6.2003 n. 196 e dell'art. 13 Regolamento UE 679/2016 (GDPR) che i suoi dati saranno trattati con le modalità e per le finalità seguenti:

1. Oggetto del trattamento

Il Titolare tratta i suoi dati personali, identificativi e (in particolare, nome, cognome, paese di residenza, numero telefonico, dati identificativi della barca da lei rappresentata), che siano necessari per l'iscrizione alle regate.

2. Finalità del trattamento

I suoi dati personali sono trattati per le seguenti Finalità:

Partecipazione alle regate; adempimento degli obblighi contrattuali e fiscali, assicurativi derivanti da rapporti con lei in essere; adempiere agli obblighi previsti dalla legge.

3. Modalità del trattamento

Il trattamento dei suoi dati personali è realizzato per mezzo delle operazioni indicate all'art. 4 Codice Privacy e all'art. 4 n. 2) GDPR e in particolare: raccolta, registrazione, organizzazione, conservazione, consultazione, elaborazione, modificazione, selezione, estrazione, raffronto, utilizzo, interconnessione, blocco, comunicazione, cancellazione e distruzione dei dati. I suoi dati personali sono sottoposti a trattamento sia cartaceo che elettronico e/o automatizzato.

Il Titolare tratterà i dati personali per il tempo necessario per adempiere alle finalità di cui sopra e comunque per non oltre 10 anni dalla cessazione del rapporto per le Finalità di Servizio.

4. Accesso ai dati

I suoi dati potranno essere resi accessibili per le finalità di cui all'art. 2): a dipendenti e collaboratori del Titolare o di società da questa controllate e o a questa collegate, e alla FIV nell'esecuzione delle operazioni necessarie per il rispetto delle procedure a corredo delle attività di regata.

5. Comunicazione dei dati

Il Titolare potrà comunicare i suoi dati per le finalità di cui all'art. 2 a Organismi di vigilanza, Autorità giudiziarie nonché a tutti gli altri soggetti ai quali la comunicazione sia obbligatoria per legge per l'espletamento delle finalità indicate. I suoi dati non saranno diffusi.

6. Trasferimento dati

La gestione e la conservazione dei dati personali avverrà su server ubicati all'interno dell'Unione Europea del Titolare e/o di società terze incaricate e nominate. Attualmente i server sono situati a Porto Cervo. I dati non saranno oggetto di trasferimento al di fuori dell'Unione Europea. Resta in ogni caso inteso che il Titolare, ove si rendesse necessario, avrà facoltà di spostare l'ubicazione dei server in Italia e/o Unione Europea e/o Paesi extra-UE. In tal caso, il Titolare assicura sin d'ora che il trasferimento dei dati extra-UE avverrà in conformità alle disposizioni di legge applicabili stipulando, se necessario, accordi che garantiscano un livello di protezione adeguato e/o adottando le clausole contrattuali standard previste dalla Commissione Europea.

7. Natura del conferimento dei dati e conseguenze del rifiuto di rispondere

Il conferimento dei dati per le finalità di cui all'art. 2 è obbligatorio. In loro assenza, non potremo garantire l'iscrizione alla gara e le finalità legate al Servizio.

8. Diritti dell'interessato

Nella sua qualità di interessato, ha i diritti di cui all'art. 7 Codice Privacy e art. 15 GDPR e precisamente i diritti di:

- A. ottenere la conferma dell'esistenza o meno di dati personali che la riguardano, anche se non ancora registrati, e la loro comunicazione in forma intelligibile;
- B. ottenere l'indicazione: dell'origine dei dati personali; delle finalità e modalità del trattamento; della logica applicata in caso di trattamento effettuato con l'ausilio di strumenti elettronici; degli estremi identificativi del titolare, dei responsabili e del rappresentante designato ai sensi dell'art. 5, comma 2 Codice Privacy e art. 3, comma 1, GDPR; dei soggetti o delle categorie di soggetti ai quali i dati personali possono essere comunicati o che possono venirne a conoscenza; C) ottenere: l'aggiornamento, la rettificazione ovvero, quando vi ha interesse, l'integrazione dei dati; la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, compresi quelli di cui non è necessaria la conservazione in relazione agli scopi per i quali i dati sono stati raccolti o successivamente trattati; D) opporsi, in tutto o in parte: per motivi legittimi al trattamento dei dati personali che la riguardano, ancorché pertinenti allo scopo della raccolta; al trattamento di dati personali che la riguardano a fini di comunicazioni commerciali. Ove applicabili, ha altresì i diritti di cui agli artt. 16-21 GDPR (Diritto di rettifica, diritto all'oblio, diritto di limitazione di trattamento, diritto alla portabilità dei dati, diritto di opposizione), nonché il diritto di reclamo all'Autorità Garante.

9. Modalità di esercizio dei diritti

Potrà in qualsiasi momento esercitare i diritti inviando:

- una raccomandata a YCCS. Loc. Porto Cervo Marina-Edificio Yacht Club-07021-Porto Cervo (OT), oppure una e-mail all'indirizzo: privacy@yccs.it

10. Titolare, responsabile e incaricati

Il Titolare del trattamento è Yacht Club Costa Smeralda.

L'elenco aggiornato dei responsabili e degli incaricati al trattamento è custodito presso la sede del Titolare del trattamento.

🇬🇧 Privacy Policy pursuant to art. 13, Law Decree 196/2003 and art 13 GDPR 679/16

Yacht Club Costa Smeralda - Amateur Sporting Association (YCCS) in its capacity as data controller, hereby informs you pursuant to art. 13 Law Decree 30.6.2003 no. 196 and art. 13 EU regulation no. 016/679 that your data will be processed in the following manner and for the following purposes:

1. Subject of processing

The Controller shall process your personal data (in particular name, surname, country of residence, telephone number, details of the boat you represent) required for enrolment in the regatta.

2. Purpose of processing

Your personal data are processed for the following purposes:

Participation in regattas; to fulfil contractual and fiscal obligations arising out of relations with you; to fulfil the obligations required by law.

3. Processing method

Your personal data is processed by means of the operations indicated in art. 4 Privacy Code and art. 4 no. 2) GDPR, namely: collection, recording, organisation, storage, consultation, elaboration, modification, selection, extraction, comparison, usage, interconnection, blocking, deletion and destruction of data. Your personal data are processed both in print and electronically and/or by automated means.

The Controller will treat personal information for as long as necessary to fulfil the above purposes and for no longer than 10 years from the termination of the relationship for the purposes of the service.

4. Access to data

Your data may be made available for the purposes specified in clause 2): to employees and associates of the Controller or subsidiary or affiliated companies, and to the FIV (Italian Sailing Federation) for the execution of operations necessary for compliance with procedures relating to regatta activities.

5. Communication of data

The Controller may communicate your data exclusively for the purposes of art. 2 to supervisory bodies, the judiciary and all other persons to whom communication is required by law to carry out the purposes mentioned. Your data will not be disclosed.

6. Data transfer

Management and storage of personal data will take place on servers located in the European Union by the Controller and/or third party companies appointed and nominated. The servers are currently located in Porto Cervo. The data will not be transferred outside the European Union. It is understood that the Controller, if necessary, shall have the right to move the location of the servers to Italy and/or the European Union and/or non-EU countries. In this case, the Controller hereby ensures that the transfer of data outside of the EU will be in accordance with the provisions of the applicable law by obtaining, if necessary, agreements that ensure an adequate level of protection and/or adopting the standard contractual clauses of the European Commission.

7. Provision of data and consequences of refusal

The provision of data for the purposes of art. 2 is obligatory. Failure to provide data may result in inability to enrol in the regatta and to execute the service.

8. Data subject's rights

As a data subject you have the rights specified in art. 7 Privacy Code and art. 15 GDPR and specifically the right to:

- A. obtain confirmation of the existence or otherwise of personal data relating to you, including those not yet recorded and their communication in an intelligible form;
- B. be informed: of the purposes and methods of processing; of the logic applied in case of treatment with electronic instruments; of the identity of the Controller, the processors and the designated representative in accordance with article 5, comma 2 of the Privacy Code and art. 3, comma 1 of GDPR; of the subjects or categories of subjects to whom the personal data may be communicated or who may come to knowledge of it;
- C. obtain: the updating, rectification or, where interested therein, integration of the data; b) the deletion, conversion into anonymous form or blocking of data processed unlawfully, including data whose retention is unnecessary for the purposes for which the data were collected or subsequently processed;
- D. contest, fully or partially: for legitimate reasons, the processing of personal data, even if pertinent for the purposes of collection; the processing of personal data for the purposes of commercial communication. Where applicable you also have the rights specified in articles 16 – 21 GDPR (Right to correction, destruction, limitation of processing, right to data portability, right to object), as well as the right to lodge a complaint with the Supervising Authority.

9. Exercising your rights

You may at any time exercise your rights by sending a registered letter to YCCS - Loc. Porto Cervo Marina - Yacht Club Building - 07021 - Porto Cervo (OT Italy), Tel. +39 0789 902200, or by e-mail at: privacy@yccs.it

10. Controller, processor and operators

The data controller is Yacht Club Costa Smeralda.

An updated list of data processors and persons in charge of treatment is kept at the headquarters of the data controller.